

OYAK 30008122

Bordereau de livraison: A0001955302

From:	To:
0090022000 - KARSAN BURSA	0025566103 - MAGNA MODUG
OYAK RG KARSAN UCM BURSA HASANAGA ORGANIZE SANAYI BOLGESI SANAYI CADDESI NILUFER	MAGNA PT S.P.A 4 VIA DIE CICLAMINI
16225 BURSA	70026 MODUGNO
TURQUIE	ITALIE
For RENAULT SAS3	
	Date: 2026-03-10
Identifiant transport: P069272302	Inmatriculations: 34 ED 6085/34 ED 6085

EMBALLAGE VIDEMatière
METALLICType d'emballage
MFM-1353Masse unitaire (kg)
180.000Quantité
72

Total (kg):

EMBALLAGE PLEIN

Matière

Type d'emballage

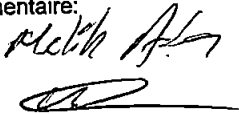
Masse unitaire (kg)

Quantité

Total (kg):

Numéro du document de transport:
Expéditeur:

Tampon:

Point intermédiaire 1 Tampon 1	Point intermédiaire 2 Tampon 2	Point intermédiaire 3 Tampon 3
Commentaire: Erm udy 	Commentaire: 	Commentaire:

Mor. 1989 552517

MAGNA
MAGNA PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (BA)
C.F. e P.IVA 04086850728

Page sur

07/03/26

Center / Merkez :

OYAK RENAULT OTOMOBİL FABRİKALARI ANONİM

ŞİRKETİ | Şube : MANUELFİT

Niğfer BALATOSB MAH. BRONZ SK. 7

Bursa/Türkiye

Tel: Faks:

Mersis No:

Trade Register No/Ticaret Sicil No:

Tax Scheme/Vergi Dairesi: ERTUGRULGAZI VERGİ DAİRESİ

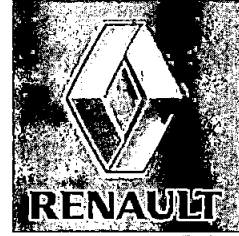
MÜD. VAT/VKN:6490039840

Mersis No:

Trade Register No/Ticaret Sicil No:



e-Invoice / e-Fatura



Invoicing Address / Faturalama Adresi

Account No/Hesap No:

Title/Ünvan: Magna PT S.p.A. VIA DEI CICLAMINI 4 70026

MODUGNO 005 ITALIE

MODUGNO /MODUGNO /ITALY

Delivery Address / Teslimat Adresi

MODUGNO MODUGNO / ITALY

Version

No/Özelleştirme No

Scenario/Senaryo

Invoice Type/Fatura

Tipi

Invoice No/Fatura No

Invoice Date/Fatura

Tarihi

TR1.2.1

IHRACAT

ISTISNA

PYS202600001162

10.03.2026

ETTN/UUID:0fdbfd1b-ba12-4912-b8ae-0ccf24ea6992

Remarks/Açıklamalar	Remarks/Açıklamalar	Note/Not	Quantity/Miktar	Unit Price/Birim Fiyat	Amount/Tutar
MFM 1353	(METAL AMBALAJ) EMBALLAGES METALLIQUES		72,00Adet	50,00EUR	3.600,00EUR

	TOTAL /MAL-HİZMET BEDELİ	3.600,00EUR
	NET TOTAL / NET TOPLAM	3.600,00EUR
	FREIGHT / NAVLUN	2.980,00 EUR
	INSURANCE / SİGORTA	108,00 EUR
	TAX AMOUNT / KDV Matrahı (% 0)	6.688,00 EUR
	TAX / KDV(% 0)	0,00EUR
	TOTAL TAX / TOPLAM VERGİ	0,00EUR
	TOTAL AMOUNT/GENEL TOPLAM	0,00EUR
	TOTAL AMOUNT(TL)/GENEL TOPLAM(TL)	0,00TRY

Remarks / Açıklamalar

Exchange Rate/Döviz Kuru: 1 EUR 50,834 TRY

34 ED 6085 EKOL TOTAL: 72 CAISSES // POIDS BRUT : 12.384 KG. T INCOTERMS: DAP MODUGNO YALNIZ GÜMRÜK İÇİN DEĞER // VALEUR POUR LA DOUANE SEULEMENT BEDELSİZ // SANS PAIEMENT The origin of packaging is Germany

MAGNA
MAGNA PT S.p.A.
Via dei Ciclamini, 4
70026 Modugno (BA)
C.F. e P.IVA 04086850728

17-03-26

1 Gönderen Sender				INTERNATIONAL CONSIGNMENT NOTE ULUSLARARASI HAMULA SENEDİ											
OYAK RENAULT OTOMOBİL FABRİKALARI AŞ BALAT OSB MAHALLESİ BRONZ SOKAK 7 TR-16370 NİLÜFER / BURSA VKN:6490039840 Supplier Nr: Order Nr:				Bu taşıma karşılıklı bir sözleşme olsa bile kara yolu ile eşya taşımacılığı (CMR) şartlarına tabidir. CMR convention for the international carriage of goods by road is binding for this consignment, however the agreement can be bilateral. Our : 61369780 349321918 Your : YOUR REF : P069272302											
2 Alıcı Consignee				16 Diğer Nakliyecisi Successive Carrier											
MAGNA PT S.P.A. BARI VIA DEI CICLAMINI 4 IT-70026 MODUGNO TAX: EORI Nr:				Document Nr : 0017518287											
3 Malların teslim alındığı yer ve gün Collection Place and Date				DFDS Lojistik A.Ş.											
TR-16159 NİLÜFER / BURSA 10/03/2026				ADIL MAHALLESİ EKOL +90 216 564 3000 MIMARSINAN SULTANBEYLİ dfds.com info@turkiye.com											
4 Malların gönderildiği yer Delivery Place				17-18 Özel Talimatlar Special Instructions											
IT-70026 MODUGNO / BARI - 2723				MANUFACTURER : KARSAN OTOMOTIV SANAYI VE TİCARETİ AŞ ORGANİZE SANAYİ BÖLGESİ MAVİ CADDE NO 15 TR-16370 NİLÜFER / BURSA											
5 Ek Dökümanlar Attached document															
1 BL Evrağı (C) ; 1 ATR (O) ;															
6 Marka ve Numara Marks and No				7 Parça Adedi Number of Packages		8 Ambalaj Çınsı Method of Packing		9 Malın Cinsi Nature of the goods		10 İstatistik No Statistical number		11 Brüt Kg Gross weight		12 Hacim Volume in m3	
				72 Pallets		Emballages dédiés HSCODE = 732690400000				12,384.00					
ORDERS : P069272302; PK5YJXMG															
13 Gümrükleme Adresi Customs Clearance				19-20 Teslim Adresi Delivery Address				25 Yükleme / Boşaltma Kontrol (Loading / Unloading Control)							
CUSTOMS CLEARANCE : BRUNO MILELLA & C SRL C/O PORTO DI BARI PALAZZINA PIF CORSO ANTONIO DE TULLIO IT-70123 BARI				DELIVERY ADDRESS : GETRAG GMBH CIE KG GETRAG MODUGNO VIA DEI CICLAMINI 4 IT-70026 MODUGNO / BARI				Yükleme/ Boşaltmaya Eşlik Eттіm I attended to Loading/Unloading Problem var mı? / Is there any nonconformity? Açıklama / Remarks: Not: Eğer problemli teslimat yapıldı ise, Açıklama kısmı doldurulmalıdır. Hasarlı veya eksik / fazla teslimat, kap sayısı, ambalaj tipi belirtilmelidir. / If there is a nonconformity, remarks should be filled. Damaged or lack of / exceed package amount should be written down with the package type.							
14 Navlunun ödenmesi için talimatlar Instruction as to payment carriage				15 Teslimatta ödenecek meblağ Reimbursement/cash on delivery				Ad Soyad/Name Surname: İmza/ Signature:							
FCA - Freight Collect															
21 Tazim Established in 10/03/2026				24 Mallar teslim alındı Goods received				Tarih Or							
22 OYAK RENAULT OTOMOBİL BURSA				DFDS				MAGNA PT S.p.A. Via dei Ciclamini, 4 70026 Modugno (BA) C.F. e P.IVA 04086850728 Alıcının imzası ve kaşesi Signature and stamp of consignee							
Malı gönderenin imzası ve kaşesi Signature and stamp of the sender				DFDS Taşımacılık Hizmetleri LTD. ŞTİ. Atila Mah. 2. Cad. No: 2 Sultanbeyli / İstanbul Büyük Mükellefler V.D. : 702 004 3350 Ticari Sicil No: 373389 VKN: 004515000013				14-03-26							
Plaka/Plate No: 34 ED 6085				Mal cinsi ve ambalaj gönderenin muhteviyatına göre yazılmıştır.				Malın sigortasından, kalitesinden kaynaklı Tahliyesi ve Gümrüklemesinden Ambalaj İstif Hatasından Nakliyecisi Mesul Değildir.							
Mühür/Seal No:				Condition and nature of the goods and the content of the packages are as per sender's declaration				Süreyi aşan hergün için 180 EUR karşılığı TL tahsil edilir							

ASIL